

Lévai Ujság

ELSŐ LÉVAI PUSKA-
MŰVES ÉS LŐSZER
SZAKÜZLET



BAROSKA
LEVICE. — TEL. 130.

független, gazdasági, kulturális és kritikai hetilap

II. ÉVFOLYAM, 51. SZÁM

1935 DECEMBER 18. SZERDA

ÁRA 80 FILLÉR

Az Elnök

lemondott. A köztársaság fennállása óta viselte ezt a tisztet és ezen idő alatt a humanitás, a megértés reprezentánsának számított úgy az országban, mint a külföldön. Az Elnök lemondó okirata méltó a masaryki elvekhez, ahhoz az objektivitáshoz, emelkedett állásponthoz, amely minden állampolgár kötelező ugyan, de a valóságban csak nagy koncepciójú emberekben van meg. A lemondó okirat azt deklarálja, hogy: „Igazságosságra van szükségünk minden állampolgárral szemben, tartozzék az bármely nemzetnek.” Amikor a történelmi dokumentum ezen szavait olvassuk, úgy érezzük, hogy az Államfő teljes tudatában volt annak a jelentőségnek, amely a másnemzetiségű polgárok megelégedettségéhez fűződik. Egy államalkotó egyéniségnek tisztában kell lenni az állampolgárok erőkkel és ezek között pedig az első az igazságosság minden állampolgárral szemben. Masaryk Tamás ezzel példát szolgáltatott, irányt és utat mutatott az összes állami tisztviselőknél, mindazoknak, akiknek az a hivatása, hogy az államhatalmat gyakorolják. — Igazságosságra van szükségünk mondjuk mi is a nyugalomba vonuló Elnökkel együtt.

Az Elnök hivatala súlyos és felelősségteljes, ahhoz teljes erőt követel — olvassuk a lemondó okiratban, Masaryk Tamás ezzel is példát adott. Lemondott a legnagyobb tisztségről, amelyet maradéktalanul betölteni szerinte nem áll többé módjában. Meg volt az ereje ahhoz, hogy még életben félreálljon, leplezetlenül tegyen vallomást az egész világ előtt. A csehszlovákiai közéletben sokan példát vehetnek a nagy példaadótól.

Amire ezen sorok megjelennek, összeül az elnökválasztó nemzetgyűlés, hogy Masaryk Tamás utódjáról gondoskodjon. Bárki legyen az új elnök, erkölcsi kötelessége, hogy Masaryk szellemében az igazságosság elve alapján vezesse tovább az állam ügyeit, tekintet nélkül arra, hogy azelőtt melyik párthoz tartozott. Reméljük és kívánjuk, hogy megvalósítsa mindazt, amit Masaryk hirdetett és megvalósítani igyekezett. Elsősorban az igazságosságot minden állampolgárral szemben és legyen gondja rá, hogy ezt az elvet az állam minden egyes tisztviselője tiszteletben tartsa, cselekedeteivel igazolja.

A demokrácia nem tűr megkülönböztetéseket és aki a demokráciának ellensége, az ellensége a köztársaságnak is, amely az al-

A kirakatverseny eredményei

Az első lévai kirakatverseny szenzációként hatott az egész városban. A lévai iparosok és kereskedők a verseny során sok szépet produkáltak és nemcsak a lakosság elismerését érdemelték ki, de csodálattal szemlélték a szebbnél-szebb kirakatokat az idegenek is. Az a lővárosi nivó, izlés és öllel, amelyet tapasztaltunk, azt bizonyítja, hogy a lévai iparos és kereskedő társadalomban oly értékek vannak, amelyekkel érdemes foglalkozni és csak alkalmas szervező erőre van szükség azok érvényesülésére. A krízis, a rossz üzletmenet nem rombolhat le minden ambíciót, mert ez a kereskedelem halálát jelentené. A versenyben résztvevő kirakatok között főlegesen csoportosultak az érdeklődők és olyan látványban volt részük, mint eddig soha.

A zsüri szombaton este járta be a város, hogy megsejmelje és klasszifikálja a versenyben résztvevő kirakatokat. A független zsüri összehívásánál szemelőtt tartottunk minden érdekelt és igyekeztünk hozzájárulni és teljesen pártatlan zsürit biztosítani. Ez reméljük sikerült is. Hoffmann Árpád, nyugalmazott járásbíró elnöke alatt prof. Bohumil Kozák képezde rajztanár, festőművész, Vladimír Machánek a Turč. Sv. Martin-i iparfejlesztő intézet szakoktatója, Kern Oszkár és Bernáth Adolf zsüritagok vizsgálták felül a helyszínen a kirakatokat.

A bíráló bizottság a következő szempontokat vette figyelembe: 1. Tartalom; 2. Elrendezés; 3. Színhatás; 4. Fényhatás; 5. Összbenyomás. Minden szempontnál 1—5-ig terjedő pontozással állapították meg a kirakat kvalitásait, úgy hogy a legnagyobb pontszám 25 lehetett. A bizottság tagjai mindegyike egymástól függetlenül ejtette meg a pontozást, amelyet a végén összegezték és egyenlő pontszám esetén sorsuzás döntött.

Keresztretjvény pályázatunk

bajnokságát és bajnoki díját, Wilcsek Lajos ékszerüzletének ajándékát: egy női karkötőt és AKOSSY ÁRPÁDNÉ nyerte meg. Második díjat, Lachky fűszer és csomagkereskedés ajándékosarát BOLEMAN JUDITH, III. díjat: Pollák A. cég, Schwitzer Gyula ajándékát, egy pár cipőt KÜRTI LIZI, IV. díjat: Ph. Mg. Preisich Drogeria ajándékát, 1 fényképezőgépet SCHÄFFER OTTÓ, V. díjat: a Lévai Ujság egész éves ingyenes küldését KOMÁROMY JENŐ, VI. díjat: Ballog hentesárúüzlet ajándékát, egy rúd szálamát HOLZMANN ERNŐ, VII. díjat: Korona gyógyszerértár ajándékát, egy üveg kölnivizet RÉCSEY JÁNOS, VIII. díjat: a Zsitnyan cukrászda ajándékot MIKLÓSSY BÉLA, IX. díjat: Korona gyógyszerértár ajándékát, 3 db linom

kolmánylevélben biztosított intézménye. A magyarságnak erős érzése van az alkotmányosság iránt, tiszteli és tiszteletben tartja az alkotmányos rendelkezéseket és intézkedéseket, teljesíti állampolgári kötelességét és reméli, jo-

A bizottságnak nehéz feladata volt, amelyet legjobb tudása és lelkiismerete szerint oldott meg. Az első kirakatverseny tapasztalatait természetesen a jövőben is fel fogjuk használni, mert reméljük, hogy a lévai kirakatversenyt sikerül évente megismételni, állandósítani. Bizunk benne, hogy a lévai iparos és kereskedőtársadalom megéri és honorálni fogja azt a munkát, amelyet lapunk érdekében kifejt. Mindenki nem lehet első és senki sem kedvtelenebb el az, hogy nincs az első között. A lényeg nem is az, hogy ki győzött, hanem hogy a lévai iparos és kereskedőtársadalom tanujelét adta tehetségének, életrealitásának. Bebizonyította, hogy alkalmazni tudja a modern kereskedelem eszközeit és kész áldozatra is, egységesen lép fel, ha oly mozgalomról van szó, amely egyenlőképpen szolgálja a vevő és az eladó érdekeit. A versenyben résztvevő kirakatok részletes kritikáját egyébként a jövő számunkban közöljük, hasonlóképpen a nyertes szavazók neveit is.

★

A verseny részletes eredménye a következő:

I. csoport:

1. Gambaty Testvérek (91 pont),
2. Ballog Manó (84),
3. Lachky Elek (78),
4. Rosenberg Herman (65),
5. Orion (64).

II. csoport:

1. Kohn és Kovács (98),
2. Sponek—Widder (92),
3. Línk Bernát (92), egyenlő pontszámmal sorsuzás alapján;
4. Holzmann Miklós (87),
5. Kürti Gusztáv (84).

III. csoport:

1. Koráb virágkereskedés (97),
2. Schwitzer Gyula (89),
3. Pollák Kálmán cég (87),
4. Wilcsek Lajos (85),
5. Volta cég (81).

A díjkiosztás időpontját legközelebbi számunkban közöljük.

szappant LACHKY IBOLYKA, X. díjat: Fodor utóda—Láncz Jenő papirkereskedés ajándékát, egy doboz levélpapírt HEILBRAUN HENRIETTE, XI. díjat: Székely rádiókereskedés detektorát MISIK LAJOS, XII. díjat: 2 drp mozijegyet az Apolló mozgóba SZABADOS LAJOSNÉ, XIII. díjat: 2 drp belépőjegyet az Orient mozgóba KOPCSÁK GYÖRGY, XIV. díjat: Fodor utóda—Láncz Jenő könnyűomda ajándékát, 50 drb névjegyet dr WEISZ LÁSZLÓNÉ, XV. díjat: Lévai Lexikont KNAPP BERCI, XVI. díjat: egy irodalmi művet WILCSEK ERZSÉBET nyerte meg.

A nyereménytárgyak átvételére szóló utalványok lapunk szerkesztőségében bármikor átvehető.

gosan elvárja, hogy a Masaryk szellemében szövegezett alkotmány legfőbb öre, az életben való érvényesítésének biztosítéka legyen az újonnan választott Elnök is. A Törvény és a nagy Előd erre kötelez.

NYOMTATVÁNYOK

FODOR UTÓDA CÉGNÉL
OLCSÓN ÉS IZLÉSESEN KÉ-
SZÜLNEK ■ SZEPESI-Ú. 28.

Mozik műsora:

APOLLO MOZI (Denk)

Csütörtökön, pénteken, szombaton és vasárnap este. John Weissmüller és Maureen O'Sullivan az újonnan filmezett monumentális dzsungelfilmben: „TARZAN”-ban. Minden métere ennek a filmnek újabb és újabb kalandokat hoz. Felfedezve az őserdő titka, a titokzatos elefánt temető! További szereplői ennek a filmnek: Forrester Harvey, Doris Lloyd, Ivory Williams, Neil Hamilton. — Vasárnap délután népelőadás. Kétzenés vigjáték! „EGY UR LAKÁS NÉLKÜL”. Főszerepekben: Hermán Thiemig, Adele Sandrock, Leo Slezák, Paul Hörbiger. — Válogatott nagy karácsonyi műsora az Apollo mozinak. A legnagyobb filmpozs, büszkesége és gyönyöge az amerikai filmgyártásnak, tökéletes mestermű: „MATA HARI” a titokzatos táncosnő, kém. Főszerepekben a világ leghíresebb filmművészei, mint Greta Garbo, Ramon Novarro, Lionel Barrymore. — Dec. 25. szerdán délután népelőadás. Nagy izgalmas kémdráma K. Kimmich nyomán: „ASSZONY A TÜZBEN” (Kaiserjäger im Feuer). Főszerepekben: Brigitta Helm, Karl L. Diehl, Ernst Dumcke, Julius Falkenstein. — Csütörtökön délután népelőadás. Kedves modern társadalmi vigjáték: „KISLÁNY MINT TE”. Főszerepekben: Liane Haid, Georg Alexander, Szöke Szakáll, Adele Sandrock, Fritz Kampers, Fritz Odemar.

ORIENT MOZI (Stránsky)

Ma és holnap este Victor Mc Langlen, ismert filmsztár főszereplésével amerikai izgalmas dráma „KALANDOR KAPITÁNY”. — 20, 21 és 22-én HARRY PIEL rendezése és főszereplésével a 100-ik (Jubileumi) nagylilmje: „ARTISTA” (A CIRKUSZ HERCEGE). Legidegfejtőbb szenzációs dráma, tele hajmeresztő akrobata mutatványokkal és vadállatokkal. — 25-én délután népelőadásul Eggerth Márta főszereplésével a „KERINGŐ MÁMOR”. — 26-án délután szintén népelőadásul Waly Wales, a legújabb népelőadás főszereplésével „VADNYUGATON KERESZTÜL” című szenzációs cowboy-dráma. — Csak a karácsonyi ünnepekben: 25 és 26-án este 7/6 és 7/9 órakor! Alexander Dum a s halhatatlan műve filmen: GRÓF MONTE CRISTO!

Élő dunai halak elő-
jegyzés nélkül is
állandóan

kaphatók

Rosenbergnél,
Szepesi-ucca 1.

meglepetést szántunk Önnek Karácsonyra!

- ◆ 1. Női kötött divatujdonságok
- ◆ 2. Férfi fehérnemű-különlegességek
- ◆ 3. Szigorúan szabott árainkból 5% engedmény december 31-ig

LINK divatár-
házai. **LEVICE**

Megkezdődött a karácsonyi vásár

A katasztrófális helyzetben lévő ipar és kereskedelem Messiásként várja a kimagasló ünnepi dátumok eléréseit, mert ezektől, az aktuális bevásárlásoktól reméli némileg a forgalom fellendülését. Most a karácsonyi vásár van műsoron és ez alkalommal az időjárás is megtette a magáét, kellemes száraz hideg időjárás köszöntött be, a sítépeket hó borítja, meg van a karácsonyi hangulat. A vásárlókedv azonban nem nagyon mutatkozik, viszont igaz az is, hogy mindenki a legutolsó napokra tartja bevásárlásait, az ünnepeket megelőző két hét a kirakatok megszemlélésének, a tervezgetések, a kalkulációk ideje.

Ebből a szempontból is éppen idejében rendezte meg a Lévai Ujság a kirakatversenyt. Mindenütt ellaktak kirakatlévegek mögött folyt a készülődés, kereskedők és iparosok tudásuknak legjavát akarták bemutatni, mert az ambíció, az egészséges konkurencia, a nemes verseny vágya még nem halt meg egészen. Nem is képzeltünk el modern kereskedőt, aki közönnel kívánna reagálni a vásárlók számának csökkenésére, a forgalom apadására.

Dacára annak, hogy nagy általánosságban a gazdasági életben áremel-

kedés tapasztalható, úgy láttuk, hogy a lévai üzletekben, kirakatokban az árak változatlanok maradtak, sőt olyan szakmákban, ahol nagy a verseny, árlemorzsolódás észlelhető. A mai kereskedő már nem meggazdagodni akar, hanem megélni. A megélhetésnek előfeltétele az, hogy eladjon és eladni ma csakis versenyképes árak mellett lehetséges.

A szerdai és szombati hetivásárok határozottan megélnékültek, mert a komolyabb és nagyobb bevásárlások kedvéért a vidéki közönség mégis csak Lévára jön, ahol nagy választék mellett aránylag olcsó áron vásárolhat. De a Léviaiak is egyre inkább szerzik be szükségleteiket otthon, amit azzal magyarázunk, hogy általában bevezették a szabott árrendszert, ami kizárja azt, hogy az árakat kabát és társadalmi állás szerint számítsák, ez eddig sok helybeli vevőt riasztott el.

Reméljük, hogy a lévai iparos és kereskedőtársadalom a karácsonyi és újévi vásár kedvező hatása alatt egy időre felfüggesztheti siránkozásait, amelyek sajnos nagy részben indokoltak és a vásárlópublikum már megszokott.

A Járási Magyar Közművelődési Testület

népszerű tudományos előadás-sorozatát szerdán este a városháza nagytermében Schubert Tódor, a testület alelnöke nyitotta meg. Pár szóval részletezte az ötvenedik kulturális föllendülést, amely Szlovenszko-szerte a legutóbbi hónapokban a kisebbségi magyarság körében megindult. Ezzel kapcsolatban rámutatott a járási magyar közművelődési testületnek nagy jelentőségű munkájára s azok munkakörének minél szélesebb mederben való kiépítésére. — Dr Hollós Endre ügyvéd ismertette a népszövetség keletkezését, annak szervezetét és jelentőségét. Felolvasásában megállapította, hogy bár a mai nehéz viszonyok között a népszövetség nem töltötte be teljesen hivatását, de ennek oka nem a népszövetség szervezetében, mint inkább abban a körülményben keresendő, hogy minél fiatal intézmény még nem tudta magának biztosítani a föllétlen tiszteletet, megértést és a teljesen független hatalmi erőt. Mint élő szervezet fejlődésnek van alávetve és fejlődése során idővel bizonyára eléri azt a magasabb fokozatot, amikor be-

töltheti tényleges hivatását: a béke állandó biztosítását. — Dr Strasser Elemér ügyvéd igen szellemes bevezető után eklatáns példákban igazolta mai táplálkozásunk egyszálúságát és az ebből származó hátrányokat. Részletesen foglalkozott a vitaminokkal, valamint az életet, az egyén fejlődését szabályozó hormonokkal, igazolván ezek szoros összefüggését. Az egyszálús táplálkozás folytán előálló betegségek a legjobb bizonyítékai annak, hogy mennyire szükség van a táplálkozás reformjára és itt az ideje, hogy a táplálkozás alapvető tanait már az elemi iskolában ismertessék az életerős és egészséges társadalom fejlődése érdekében. — A szép számban megjelent hallgató közönség melegen elismerésben részesítette az előadókat.

Ma este 1/9 órakor a Városháza nagytermében Narancsik Imre ref. s. lelkész: **Az erdélyi magyar szellemiség, és dr Flakár Balázs kórházi orvos: A népegészség problémái, szociális betegségek címen tartanak előadást.**

A lévai libák legendája

Minden városnak meg van a maga nevezetessége, jellegzetes helyi szokása és az idegenből érkezett látogatók mindég az ilyenek után érdeklődnek legjobban. Léva sajnos nem igen dicsekedhetik sok történelmi nevezetességgel dologgal, talán a vár az egyetlen, nos és természetesen bizonyos exotikumot jelent a lúdfertály is. Érdekes, hogy van egy legenda, amely a lévai vár történetét összefűzi a lévai lúdvásár jelentőségével és még érdekesebb, hogy ezt az elbeszélést aránylag kevesen ismerik. Legutóbb egyik legnagyobb napilap a Lidové Noviny képekkel illusztrálva számolt be a lévai lúdfertályról és ennek során közzétette a lévai libák legendáját is.

A török időkben, amikor a lévai vár ormán a félhidas zászlót lengette a garamvölgyi szél, a vár helytartója egy pasa felhívást intézett a lévai bíróhoz. Azt követelte tőle, hogy háreme részére küldjenek neki ötven leányt, a legszebbeket és ezek hozzanak magukkal ötven hizott libát. A lévai polgárok között természetesen nagy volt a riadalom, különösen a lányos apák estek kétségbe, közöttük az akkori

városbíró is. Hosszas tanakodások után végre a bíró leánya oldotta meg a kérdést úgy, hogy a pasa parancsa teljesítve legyen és a lévai szépeknek se történjen bánatódása. Az ötven lány tényleg magával vitt 50 ludat, de nem a hizalóból, hanem a legelőről és mindegyik egy tört is kapott. Megállapodtak a város lakóival abban, hogy ha a pasa és emberei erőszakoskodni kezdenek, akkor szabadon eresztik a libákat. A szabadon engedett ludak gágogása és kirepülése lesz a jele annak, hogy vesztély van, a férfiak jöjjenek segítségükre. Így is történt. Az ötven lány önvédelmi harcot kezdett a kevésszámú várőrséggel, amíg a férfiak megérkeztek, a lányokat kiszabadították. Miután a pasa emberei a környéken folytattak rablóhadjáratot, sikerült a várat is visszafoglalni.

Ennek a szerencsés menekülésnek emlékére minden évben nagy ünnepek voltak, amelyben a főszerepet természetesen a libahús játszotta. Innen ered a híres lévai lúdfertály, amelyet ma már messze földön ismernek.

Ajándékozás

nemcsak szokás, sablonos udvariasság. Ennél sokkal nagyobb értelme és jelentősége van, mert az ajándékozás kölcsönös öröme az emberi lélek legmélyéből sarjad. Annál gazdagabbak vagyunk, minél többet adhatunk embertársainknak. Ajándékozás formájában akarjuk biztosítani magunknak az emlékeztést és láthatatlan szálakkal kötünk magunkhoz távolban levő ismerősöket, barátokat az által, hogy létezésükről nem feledkezünk meg. Minden ajándék kellemes visszaemlékezés embertársunkra, tanujele annak, hogy az önzés még nem lett urrá az egész világon. Ez az ajándékozás egészsége és értelme.

Természetesen nem mulik minden azon, hogy azt, amit adunk, drága legyen. A drága ajándékot csak kiváltságos személyek engedhetik meg maguknak és semmi esetre sem a mai rendkívüli időkben. Az ajándék legyen praktikus és olyan értékű, amelyet anyagi lehetőségeink megengednek, mert mihelyt drága, nehezünkre esik annak megvásárlása, az ajándékozás elveszít tulajdonképeni értelmét: nem adunk szívesen! Ne várjuk azt, hogy a másik még drágább ajándékot adjon. A figyelmesség nem jelent versenyzést, mert nem a mennyiségen múlik, hanem azon a tényen, hogy szívesen adunk és mintegy biztosítottuk magunknak a halhatatlanságot ezen a földön embertársaink között.

(—) **Üzletnyitás. Neumann Géza,** régi jóhírnevű divatárúüzletét az új Fried-házban újból megnyitotta. Szigorúan szabott árak mellett rendkívül olcsón, csakis elsőrendű minőségű áruknak nagy raktár. Kéri n. b. vevőinek további jóindulatát, figyelmükbe ajánlva a nagy karácsonyi vásárt.

Órák és ékszer

a legulánnyosabban beszerezhető

STEINER

TESTVÉREK NÉL
LEVICE, Bafa mellett.

Ahogy én látom...

Léván van megértés olyan mozgalmak iránt is, amelyek komoly érdeklődést, munkás egyetértést feltételeznek. Megkezdődtek a járási közművelődési testület népszerű tudományos előadásai és dacára a hiányos propagandának, aránylag nagy számú érdeklődő közönség gyűlt össze. Különös örömmel tapasztalhattuk a fiatal iparos- és kereskedőgeneráció jelenlétét. Az ifjumulások érdeklődésének intenzitása sajnos nem egészen kielégítő, de remélhetőleg ők is belátják, hogy a csavargás és a kocsmázás fertőző hatása ellen csakis a kultúra iránt való érdeklődésnek fokozásával lehet védekezni. A tudás hatalom és az életben mindig a hatalmasabb győz. A dolgozó ifjuság tehát nem nélkülözheti ezt a fegyvert, a kultúra, a műveltség erejét. Az indulás, a kezdet biztató és meggyőződéssük szerint az érdeklődők tömege nőni fog. Ez biztató és jóvőre. További biztató üzenetnek tekintjük azt a komoly és nagy érdeklődést, amely kirakatversenyünkkel szemben megnyilvánult. Már közmondásszerű az a közöny és széthúzás, amelynek a lévai kereskedő- és iparostársadalomban szem- és jülanui voltunk. Minden kicsinyeskedés dacára a lévai kereskedő- és iparostársadalom ennek a versenynek a keretében mégis megkivánja mutatni, hogy helye az első között van Szlovenszkon. A Lévai Ujság a modern mentalitás lapja, új generációt kíván nevelni, amely a tudás és ambíció vértetével veszi fel a harcot a mostoha viszonyokkal, a sors kegyellenségével szemben.

Okulár.

„Volta”
ING. CSORBA
LEVICE -- LÉVA

Műszaki iroda és kereskedés; villamos szerelési vállalat
IDŐSZERŰEK: átszerelések a váltakozó áramra, motorok és villamos háztartási készülékek
Akkumulátorok javítása és töltése
LEGKORSZERŐBB RÁDIÓKÉSZÜLÉKEK

Telefon 86.
LACHKY
DELIKATESSE
LEVICE
ÉLŐ DUNAI HALAKRA SZÍVES
ELŐJEGYZÉSEKET KÉR

Karácsonyi occasio

Nagy maradékvásár
Még eddig nem létezett alacsony árak

Kohn és Kovács

c é g n é l

Szőnyeg, paplan, függöny és linoleum nagy választékban!

Szigorúan szabott árrendszer!

Hirdetéggyűjtés hatósági támogatással

Egy-két évvel ezelőtt éppen úgy, mint az elmúlt hetekben idegen ur emberek járták végig iparosainkat és kereskedőinket helyi hatósági személyek aláírásával ellátott körlevéllel, amelyben felkérjük egy Léva és vidékéről kiadandó brosúra megjelenésének hirdetésükkel való támogatására. Mondanunk sem kell, hogy a hatósági személyek iránti tiszteletből alig akad Léván kereskedő vagy iparos, aki nem adta volna le hirdetését erre a brosúrára, jó lehet borsos árat kértek az idegenek a hirdetésekért.

Az előbbi időben ugyan így történt és a brosúra meg is jelent, magába foglalva Közép-Szlovenszko nagyobb városainak pár soros ismertetését és ezen városok kereskedőinek és iparosainak nagyszámu hirdetését. A brosúrát annak idején minden hirdetőnek megküldték, mint támpéldányt, külön felszámítva annak árát. Így a brosúra meglehetősen elterjedésnek örvendett Közép-Szlovenszkon, de csak a kereskedők és iparosok között, akik azt haszonnal forgalhatták és bizonyos gyönyörködéssel olvashatták saját hirdetésükön kívül a szomszédos városok konkurens cégeinek a hirdetését is.

A lévai kereskedők és iparosok bizonyára tudatában vannak, hogy Szlovenszko nagyobb városaiból a vevők aligha jönnek a brosúrában közzé tett

hirdetés után Lévára vásárolni, még kevésbé konkurensaik és hogy mégis adtak hirdetést, ezt egyedül a hivatalos személyek iránti tiszteletből tették. Nagyon csodálkozunk a hivatalos vezető embereken, hogy a mai súlyos gazdasági viszonyok között egy teljesen magánvállalkozást támogatnak kereskedőink és iparosaink kárára, akik az ő kérésük teljesítését ma még kötelezőnek tartják magukra nézve. Hogy ez mennyire így van legjobban bizonyítja az, hogy olyan szegény iparosok és kereskedők is adtak hirdetést, akik a helyi lapokban soha nem tudnak hirdetni, amire pedig üzletmenetük érdekében nagyobb szükségük lenne, mert az ő vásárló közönségük itt van Léván és annak környékén, nem 100-200 kilométerre. De „kellett adni — mondják ők — mert...”

A hirdetés újabb befektetés, amelynek kamatait várja az iparos, a kereskedő. Hirdetni az üzlet fejlesztése érdekében kell, de arra ne kényszerítsenek senkit, hogy olyan helyen hirdessen, ahol ez a befektetés már előre biztosan holtlőke. Aki könnyvet akar kiadni, az a saját pénzén adjon ki, de ne fizettesse meg a jóhiszeműekkel már előre az akvizícióra kívül még a nyomda költségeket is, legalább ne hatósági segítséggel.

Ki uralkodik nálunk?

E kérdéssel s azzal, hogy mennyire hiábavaló a tehermentesítés állandó követelése, foglaljuk a Zadluženy Lid. (Eladósodott nép) című, a preraui agrár „Novina” vállalatnál nyomtatott lap és kimutatja a következőt: A 300 állami alkalmazott, 108 párttitkár, szakszervezeti titkár, pártszervező, vagyis kizárólag politikából élő személy, 31 ügyvéd, 16 lelkész, 1 magánzó és 2 orvos. Vagyis 297 képviselő és szenátor nem tudja, hogy mi is az a nyomor és éhség és azért hiábavaló a követelésünk a viszonyok megváltoztatásáért.

— **Beiratkozás a Városi Magyar Közkönyvtárba** már megkezdődött az 1936. évre. Azok, akik most iratkoznak be az 1936. évre, még ez évben igénybe vehetik a könyvtárat. Beiratkozási díj, címjegyzék árával együtt a naptári évre 12 Ké, régi tagoknak címjegyzék nélkül 6 Ké. Könyvváltási idő kedden d. e. 10—12-ig és pénteken d. u. 4—¹/₂7-ig. Szépirodalmi művekből két hétre csak 2 kötetet ad ki a könyvtár, két héten tul való használat után hetenként 50 fill. díj fizetendő.

(—) **Játék, diszmu, bőraru** s egyéb ajándék tárgyak őrési választékban, igen jutányos árak mellett Pollák Adolf cégnél (Telefon 53).

Roby bácsi

kíván magának valamit karácsonyra:

Ne mondjátok mindig csak azt: „Milyen izletes ez a kalács!”, meg: „De finom is ez a pecsenye!” — Hanem gondolatok arra és hirdessétek is: „Ezt Vitello tette ilyen jóvá!”



VITELLO

DELICATESSE

Hírek

— **Személyi hír:** Koričánsky Páll, a lévai járás főbiztosát felettes hatósága Abauj-Szinára kerületi főnökké nevezte ki.

— **Pósta-, távirtd- és telefonszolgálat a karácsonyi és újévi ünnepek alatt.** A helybeli postahivatal közli, hogy 1935 december 22-én ünnepi szolgálat, kézbesítés csak a kerületben. 1935 december 24-én postaszolgálat 13.00 óráig. Csomagok délután is kézbesíthetnek. Távirtd- és telefontól rendes szolgálat. 1935 dec. 25-én vasárnap, 26-án ünnepi szolgálat. 1936 január 1-én vasárnap, 1936 január 6-án ünnepi szolgálat.



— **Légvédelmi pótadó?** A csehszlovákiai városok és községek szövetsége emlékirattal fordult a kormányhoz a légvédelmi intézkedésekkel kapcsolatos munkálatok fedezete tárgyában. A memorandum rámutat arra, hogy a községek e teladatok nem vállalhatják, mert a jelenben csökkent a községi pótadók jövedelme. A légvédelmi törvény ugyan lehetőséget nyújt egy külön légvédelmi községi pótadók kivetéséhez, de erre vonatkozólag még nem jelent meg a végrehajtási rendelet. A szövetség kéri az érdekeltektől szakminisztériumokat, hogy haladéktalanul lássanak hozzá a rendelet megalkotásához.

(—) **Olcsó karácsonyi vásár** Léván Holzmann Ernő divatruházában. Vezet divatban, árakban és választékban. Meg lesz levpe, ha meggyőződik róla. Rendkívül előnyös bevásárlás!!

Karácsonyi vagy újévi jókívánatokat okvetlenül küld ismerőseinek, jótékonyt gyakorol, ha erre a telepítő járás gyermekolthon levelezőlap-téglajegyét használja fel. Az 1 Ké értékű az Orsz. Hivatal által engedélyezett lapokat a Járási Fialatságot Védő Egyesület irodájában (Ladányi-u.) bármikor átveheti.

— **Korcsszülöttek szakorvosi vizsgálata a lévai járásban.** A járási fiatalággondozó közbenjárására dr. Vaverka, a pozsonyi orthopédiai klinika főorvosának vezetése mellett az elmúlt héten Léván, a lévai járásból 22 korcsszülötlet vettek szakorvosi vizsgálat alá. Ezen akciónak az a célja, hogy az előbb-utóbb a hozzátartozóknak, rokonoknak vagy a társadalomnak terhére váló korcsszülötleteket állami támogatással megfelelő gyógykezelés és kiképzés útján a társadalom hasznos tagjaivá neveljék és önálló megélhetésüket biztosítsák. — Amint értesülünk még a tavasz folyamán hasonló célzattal szakorvosi vizsgálat alá veszik a fiatalok elmebetegségeket is, akiknek száma a lévai járásban meghaladja a hatvanat.

— **Hogyan tanulhatunk meg ingyen szlovákul?** Az államnyelv elsajátítása mindenki számára fontos létszükségletet jelent. A tanulás azonban mindenekelőtt pénz és idő kérdése s ezért sokak számára még ma is nagy probléma. A csehszlovákiai magyar rádió ingyen tanítja meg hallgatóit s hozzá olyan időpontban, mikor már nem mulasztanak vele napi munkát. Minden hétfőn este 10 óra 30 perccor tartja Mendreszóra Miklós tanár a mikrofon előtt szlovák nyelvtanfolyamát, mely szórakoztató s mindenki számára könnyen hozzáférhető módon teszi közkincsé az államnyelvet.

— **„Valakit keresek, valakire várok...”** Ki ne énekelte volna már ezt a nótát és hányan tudták, hogy ennek a dalnak a szerzője itt él Szlovenszkon? Pedig itt él, pédori kis földjére visszavonultan és Nyomárkay Bélának hívják. Pénteken, dec. 20-án ismertelt meg a közönséget a kassai magyar rádió Nyomárkay Bélával, a dalköltővel és szerzeményeivel. Szébbnél szebb dalait Katona Margit éneklő Oláh Kálmán cigányzenekarának kíséretében.

(—) **Karácsonyi vásárukat** az olcsóság, izlés és minőség jelszavával kezdtük el. Bátran állíthatjuk, hogy dacára az összes nyersanyagok fokozatos emelkedésének, áraink a kedvező vétel folytán oly alacsonyak, hogy mindenki csekély összegért a legszebb, legalkalmasabb és legizlésebb ajándékokat veheti meg. **Nagy maradék vásárukat** árai már szinte a sokat hangoztatott „jó békevilág” nivóján mozognak. Kérjük tehát az igen tisztelt vásárolni szándékozókat, hogy állításaink helyességéről minden vétel kényszer nélkül győződjenek meg **Kohn és Kovács** 45 éve fennálló szövet és selyem áruházában. Nagy választékban szőnyeg, paplan, függöny és linoleum. Áraink szigorúan szabottak és így felesleges minden alkukisérlet.

OCCASIO! OCCASIO! OCCASIO!

NAGY KARÁCSONYI VÁSÁR! NAGY MARADÉK-VÁSÁR!

KOHN & KOVÁCS

divatruházában

Olcsóság, izlés és minőség a legteljesebb mértékben!

Különösen kedvező karácsonyi ajánlatunk:

URAKNAK:

3 méter freskó-szővet
1 ing — 2 gallérral
2 selyem nyakkendő
2 pár flor sockni
6 drb macco zsebkendő

együtt: **Kc 99.—**

HÁZTARTÁSNAK:

6 személyes lenvászon garnitúra
4 " bridge
3 drb " lenvászon kéztörölő "
3 " frotter törülköző
6 " pohártörölő
6 " portörölő
1 " nagy színes abrosz
1 " nagy fehér abrosz

együtt: **Kc 99.—**

HÖLGYEKNEK:

4 1/2 méter gyapjuszövet
4 1/2 " ruhabársony
4 1/2 " pongyola-flanel
4 " vászon-imprimé
6 drb finom zsebkendő

együtt: **Kc 99.—**

Szőnyeg, függöny, paplan és linoleum nagy választékban!

Lapunk legközelebbi száma a karácsonyi ünnepekre való tekintettel 24-én, kedden délután jelenik meg.

Felvételek a katonai akadémiára. A katonai sajtóroda közli, hogy az 1936. évre a katonai akadémiára jelentkezni szándékozókat a kérvényformuláért egyszerű levelezőlapra egyenesen a hadügyminisztériumhoz forduljanak legkésőbb január 5-éig (Hadügyminisztérium 5. odd. Hlavné štábu. Praha 47. Dejvice.) Kijelölt bejelentő lapot, illetőleg kérvényt január 31-ig kell át adni a csapattesteknél. Az informatív vizsgák március hónapban a tartalékos tiszti iskolákban, míg az orvosi vizsgálatok áprilisban a hadosztályi kórházakban lesznek megtartva. Ezeknek utolsó határideje augusztus. Az akadémián a tanítás október elsején kezdődik. A jelentkezők ügyeiről rendszeresen tájékoztatva lesznek, egyébként mindennemű fölvilágosításért egyenesen a nemzetvédelmi minisztérium ügyosztályához forduljanak.

A magyar iparos- és kereskedőtanoncok önképzőköré — mint már mult alkalommal említettük — megalakult. Schubert Tódor, az SZMKE fiókjának elnöke meglátogatta a tanoncokat otthonukban. A szívélyes üdvözlések után kulturálgokról esett pár szó, amely alkalommal megígérte könyvtáruk tartalmának kibővítését. Az otthon ideiglenes, az ipartársulat által felajánlott helyiségét a tanoncok részére szűknek találta, e tekintetben is ígéretet tett egy nagyobb helyiség megszerzésére. — Örömmel vesszük tudomásul ezt a hirt, mert hiszen sajnós, nálunk eddig nem volt senki, aki a fiatal magyar iparogenerációval tördölt volna s aki sorsukat szívén viselné.

Csodamájus Zselizen. A kilüvő lévai műkedvelőgyűléses rendkívüli sikerrel adta elő f. hó 14-én Zselizen Barta—Adorján: Csodamájusát. A lelkes zselizi közönség nemcsak zsufoolást töltötte meg mindkét előadásra a termet, de szünni nem akoró tapsokkal jutalmazta az összes szereplőket és többször ismételtette velük az egyes ének- és táncszámokat.

Az Elnökválasztás a rádióban. A pozsonyi rádióállomás magyar hallgatói számára december hó 18-án, szerdán 17.40 kezdettel 45 perces közvetítést ad a prágai Ulászló-teremben lefolyó elnökválasztási aktus lefolyásáról. A beszámolót egyenesen Prágából adja le a Rádijournal a pozsonyi adónak és ez adja majd le a nagy-jelentőségű állami aktusról szóló pontos és hű beszámolót a szlovenszói és ruszinszói magyar nyelvű rádióközönségnek. A beszámolót az elnöki választásról Grossmann parlamenti szerkesztő és Nagy Jenő, egyetemi hallgató végzik.

A betörők királyá"-i. Fest Vidornak, a nyugatszlovenszói magyar szintársulat Léván is jól ismert fiatal karnagyának pompás operettjét mutatja be ma, 18-án a kassai rádió. A mulatságos operett szövegét Sós Andor írta.

Megjelent az „Egyenes úton” első száma. A csehszlovákiai magyar értelmiségi ifjúság nov. 9-én és 10-én Rimaszombalban ankétot rendezett. Ezen az ankéton az ifjúság előadások és vita keretében leszögezte álláspontját. De ezen tulment. Munkára jelentkezett a közéletben és körvonalazta azokat az elgondolásokat és irányvonalakat, melyek ezt a munkát vezetni fogják. Az „Egyenes uton” első száma hozza a rimaszombati ankét egész anyagát és magyar becsülettel és őszinteséggel megvitatott programot most a kisebbségi magyar közvélemény elé bocsájtják az ankét rendezői elbirálatra. „Egyenes uton” a nemzeti szellemű magyar kisebbségi ifjúság társadalmi és kritikai figyelője, megjelenik minden hónap 25-én. Előfizetési ára egész évre 30 Kc. Megrendelhető lapunk szerkesztősége utján.

Az Iparos Olvasókör karácsonyi teaestje. Az Iparos Olvasókör dec. 26-án, karácsony másodnapján este 8 órai kezdettel saját helyiségében (Honvéd-ucca 28.) teaestélyt rendez, melyre a kör t. tagjai, azok hozzátartozói és vendégeit ezuton hívja meg a rendezőség. A tea megvétele kötelező.

Vidám est. Január 25-én a lévai irodistalányok jótékonycélu vidám estet rendeznek.

Mondják, hogy a nátha 9 napig tart. Ez nagyon kellemetlen. Magunkon kívül vagyunk és napi munkánk is szenved emiatt. Ezért a megfázás következményeit jóval tovább viseljük, ha nincs is súlyosabb kihatása. Kerüljük el az ilyesmit. ALPA sóborszeszes borogalással testünket ellenállóképesse tesszük. — Kérdezze meg orvosát.

Az önálló keresettel bírók betegbiztosító intézete

Általánosan ismert tény, hogy az önálló kereskedők és iparosok, valamint a földműves gazdák, szakszervezeteik utján évek hosszu során át azon fáradoztak, hogy az alkalmazottak részére életbe léptetett szociális intézményekhez hasonlóan, az önálló keresettel bírók részére is, akár kapcsolatosan, akár mint külön szervezet, betegsegélyző és nyugdíjintézet létesíthessék.

A meglevő szociális intézmények és a munkanélküliek segélyezése azonban annyira igénybe veszik az államháztartást, hogy nem találtak módot arra, hogy a kereskedők, iparosok és földművesek ezen életbevágó kívánságait, a már fennálló állami intézmények keretein belül teljesítsék.

A gazdasági viszonyok állandó rosszabbodása mindinkább égetőbbé tette az önsegély kérdését, úgy hogy morva szaktársaink egybe tömörülve, a morva országos ipartanács, a ke-

reskedelmi testületek országos szervezete és az iparosok központi testülete révén kieszközlhetlék végre, hogy az önálló keresettel bíró közeposztályának meglegyen a saját

betegsegélyzője és nyugdíjintézete.

A betegsegélyző máris működik, a nyugdíjintézet nemsokára megkezdí működését.

A betegsegélyzőnek, mely eddig csak Morvaországban és Sziléziában működött, 1934 végén 7419 tagja volt, a tartalékalap ugyanakkor 372.723 koronát tett ki, a kért bizalmat támogató alap tehát megvan, ezért lépjen be minden önálló kereskedő, iparos és földműves a saját osztálybeli betegbiztosító intézetébe.

Az intézet nyújt: mérsékelt járulékok mellett magas teljesítményeket és szabad orvosválasztást.

Közelebbi felvilágosításokat ad lapunk szerkesztősége.

Nem sikerült a lévai Makábi revánisa a Bb-i Makábi ellen (Besztercebányai Makábi—Léva 11:3)

A vasárnap lejátszott asztaliteniszmérkőzés fölényes besztercei győzelmet hozott. A lévai Makábi ifjúsági játékosokkal tele tüzdelt gárdája nem bírta megakadályozni komoly képeségű ellenfele nagyarányú győzelmét.

Részletes eredmények:

Férfi egyes:

Grünwald (Bb)—Hammermüller (L) 21:16, 21:19; Steiner (Bb)—Vig (L) 21:13, 21:14; Gescheidt I. (Bb)—Schlesinger (L) 21:19, 21:14; Gescheidt II. (Bb)—Steiner (L) 21:13, 21:10; Kalmár II. (Bb)—Herman (L) 21:14, 21:15; Kalmár I. (Bb)—Rozner (L) 21:13, 11:21, 22:20.

Rozner biztos győztesnek látszik, azonban elidegeskedí az utolsó szettel.

Női egyes:

Schlesingerová (Bb)—Nemes (L) 21:13, 21:23, 21:19; Schwarzová (Bb)—Blumenfeld (L) 23:25, 22:20, 21:16.

Blumenfeld Rózi szípen nyeri az első szettel, a másodikat elfölényeskedí, míg a harmadikban a szimpatikus besztercei hölgy nyugodí játéka megzavarja és a vendéglátó egyesület biztosnak látszó pontot ad le.

Férfi páros:

Steiner, Hermann (L)—Gescheidt I, II. 18:21, a második szettben Gescheidt súlyosabb lábrándulást szenved és a nyeresre álló játszmát a vendégek feladják; Kalmár I, Grünwald (Bb)—Rozner, Müller (L) 21:16, 22:20; Steiner, Kalmár II (Bb)—Schlesinger, Blumenfeld (L) 21:15, 21:14.

Vegyes páros:

Rozner, Nemes (L), Gescheidt II, Schwarzová (Bb) 21:19, 21:13; Grünwald, Schlesingerová (Bb)—Müller, Blumenfeld (L) 21:17, 21:17.

Női páros:

Blumenfeld, Nemes (L)—Schwarzová, Schlesingerová (Bb) 21:17, 21:16. Végeredmény 11:3 a besztercei Makábi javára.

„LÉVAL UJSÁG” gazdasági, kulturális és kritikai hetilap, megjelenik minden szerdán. — Főszerkesztő: Dr. STRASSER ELEMÉR. — Feltöltő szerkesztő és kiadó: AKUCS ERNŐ dipl. agr. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Léva, Stúr u. 3. Telefon 19. — Nyomja: FODOR utóda Lános Jenő nyomdájá Léva, Szepesi u. 28. — Előfizetési díj: egyszévre 40,- félévre 20,- negyedévre 10,- KÉ. egyen számú ára 50 fill. — Három példány megtartása előfizetésnek számít. — Hirdetések tarifa szerint Fodor papirkereskedésben adhatók át. Telefon 70. — Gyakori hirdetőknak árengedmény. — Készíratok a szerkesztőséghez küldendők. Készíratokat nem tartunk meg és nem adunk vissza. — A postabélyeg használatát a brattalvai posta- és távtrádaigazgatóság lévai feladókohelytel 109.976. V—1934 szám alatt engedélyezte.